

**Niemcy-Floh-Seligenthal: Wozy strażackie**  
**OJ S 89/2021 07/05/2021**  
**Ogłoszenie o udzieleniu zamówienia**  
**Dostawy**

**Podstawa prawna:**  
Dyrektywa 2014/24/UE

---

**Sekcja I: Instytucja zamawiająca****I.1. Nazwa i adresy**

Oficjalna nazwa: Gemeindeverwaltung Floh-Seligenthal  
Adres pocztowy: Bahnhofstraße 4  
Miejscowość: Floh-Seligenthal  
Kod NUTS: DEG0B Schmalkalden-Meiningen  
Kod pocztowy: 98593  
Państwo: Niemcy  
E-mail: [hauptamt@floh-seligenthal.de](mailto:hauptamt@floh-seligenthal.de)  
Tel.: +49 3683-408842  
Faks: +49 3683-408850  
**Adresy internetowe:**  
Główny adres: <http://www.floh-seligenthal.de>

**I.4. Rodzaj instytucji zamawiającej**

Organ władzy regionalnej lub lokalnej

**I.5. Główny przedmiot działalności**

Ogólne usługi publiczne

---

**Sekcja II: Przedmiot****II.1. Wielkość lub zakres zamówienia****II.1.1. Nazwa**

Lieferung eines Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs (HLF 10) für die Feuerwehr  
Numer referencyjny: HLF10-2021

**II.1.2. Główny kod CPV**

34144210 Wozy strażackie

**II.1.3. Rodzaj zamówienia**

Dostawy

**II.1.4. Krótki opis**

Lieferung eines Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs (HLF 10) für die Freiwillige Feuerwehr Floh-Seligenthal nach DIN 14530-26 (Ausgabe 11-2019).

**II.1.6. Informacje o częściach**

To zamówienie podzielone jest na części: tak

**II.1.7.**

## **Całkowita wartość zamówienia**

Wartość bez VAT: 277 942,21 EUR

### **II.2. Opis**

#### **II.2.1. Nazwa**

Fahrgestell und Aufbau Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeug (HLF 10)

Część nr: 1

#### **II.2.2. Dodatkowy kod lub kody CPV**

34144212 Cysterny do transportu wody

#### **II.2.3. Miejsce świadczenia usług**

Kod NUTS: DEGOB Schmalkalden-Meiningen

Główne miejsce lub lokalizacja realizacji: Werksabholung

#### **II.2.4. Opis zamówienia**

Los 1: Fahrgestell und Aufbau Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeug (HLF 10).

#### **II.2.5. Kryteria udzielenia zamówienia**

Cena

#### **II.2.11. Informacje o opcjach**

Opcje: nie

#### **II.2.13. Informacje o funduszach Unii Europejskiej**

Zamówienie dotyczy projektu/programu finansowanego ze środków Unii Europejskiej: nie

#### **II.2.14. Informacje dodatkowe**

### **II.2. Opis**

#### **II.2.1. Nazwa**

Beladung des Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs (HLF 10)

Część nr: 2

#### **II.2.2. Dodatkowy kod lub kody CPV**

34144212 Cysterny do transportu wody

#### **II.2.3. Miejsce świadczenia usług**

Kod NUTS: DEGOB Schmalkalden-Meiningen

Główne miejsce lub lokalizacja realizacji: Lieferung an Auftraggeber.

#### **II.2.4. Opis zamówienia**

Los 2: Beladung des Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs (HLF 10).

#### **II.2.5. Kryteria udzielenia zamówienia**

Cena

#### **II.2.11. Informacje o opcjach**

Opcje: nie

#### **II.2.13. Informacje o funduszach Unii Europejskiej**

Zamówienie dotyczy projektu/programu finansowanego ze środków Unii Europejskiej: nie

#### **II.2.14. Informacje dodatkowe**

## Sekcja IV: Procedura

---

### IV.1. Opis

#### IV.1.1. Rodzaj procedury

Procedura otwarta

#### IV.1.3. Informacje na temat umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów

#### IV.1.8. Informacje na temat Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA)

Zamówienie jest objęte Porozumieniem w sprawie zamówień rządowych: nie

### IV.2. Informacje administracyjne

#### IV.2.1. Poprzednia publikacja dotycząca przedmiotowego postępowania

Numer ogłoszenia w Dz.Urz. UE – OJ/S: [2021/S 045-110367](#)

#### IV.2.8. Informacje o zakończeniu dynamicznego systemu zakupów

#### IV.2.9. Informacje o zakończeniu zaproszenia do ubiegania się o zamówienie w postaci wstępnego ogłoszenia informacyjnego

## Sekcja V: Udzielenie zamówienia

---

Zamówienie nr: HLF10-2021

Część nr: 1

Nazwa:

Fahrgestell und Aufbau Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeug (HLF 10)

Zamówienie/zamówienie na część zostaje udzielone: tak

### V.2. Udzielenie zamówienia

#### V.2.1. Data zawarcia umowy

30/04/2021

#### V.2.2. Informacje o ofertach

Liczba otrzymanych ofert: 1

Liczba ofert otrzymanych od MŚP: 0

Liczba ofert otrzymanych od oferentów z innych państw członkowskich UE: 1

Liczba ofert otrzymanych od oferentów z państw niebędących członkami UE: 0

Liczba ofert otrzymanych drogą elektroniczną: 0

Zamówienie zostało udzielone grupie wykonawców: nie

#### V.2.3. Nazwa i adres wykonawcy

Oficjalna nazwa: Albert Ziegler GmbH

Miejscowość: Giengen a. d. Brenz

Kod NUTS: DE123 Karlsruhe, Landkreis

Kod pocztowy: 89531

Państwo: Niemcy

Wykonawcą jest MŚP: nie

#### V.2.4. Informacje na temat wartości zamówienia/części

Całkowita końcowa wartość umowy/części: 263 608,06 EUR

#### **V.2.5. Informacje na temat podwykonawstwa**

### **Sekcja V: Udzielenie zamówienia**

---

**Zamówienie nr:** HLF10-2021

**Część nr:** 2

**Nazwa:**

Beladung des Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs (HLF 10)

Zamówienie/zamówienie na część zostaje udzielone: tak

#### **V.2. Udzielenie zamówienia**

##### **V.2.1. Data zawarcia umowy**

30/04/2021

##### **V.2.2. Informacje o ofertach**

Liczba otrzymanych ofert: 2

Liczba ofert otrzymanych od MŚP: 2

Liczba ofert otrzymanych od oferentów z innych państw członkowskich UE: 2

Liczba ofert otrzymanych od oferentów z państw niebędących członkami UE: 0

Liczba ofert otrzymanych drogą elektroniczną: 0

Zamówienie zostało udzielone grupie wykonawców: nie

##### **V.2.3. Nazwa i adres wykonawcy**

Oficjalna nazwa: Brandschutztechnik Müller GmbH

Miejscowość: Drei Gleichen

Kod NUTS: DEG0C Gotha

Kod pocztowy: 99869

Państwo: Niemcy

Wykonawcą jest MŚP: tak

##### **V.2.4. Informacje na temat wartości zamówienia/części**

Całkowita końcowa wartość umowy/części: 14 334,15 EUR

##### **V.2.5. Informacje na temat podwykonawstwa**

### **Sekcja VI: Informacje uzupełniające**

---

#### **VI.3. Informacje dodatkowe**

#### **VI.4. Procedury odwoławcze**

##### **VI.4.1. Organ odpowiedzialny za procedury odwoławcze**

Oficjalna nazwa: Vergabekammer des Freistaats Thüringen beim Thüringer Landesverwaltungsamt

Adres pocztowy: Jorge-Semprún-Platz 4

Miejscowość: Weimar

Kod pocztowy: 99423

Państwo: Niemcy

**VI.5. Data wysłania niniejszego ogłoszenia**  
03/05/2021